



WHERE TO GO FOR CARE

Where you go for care makes a difference in how much you pay, how long you wait, and the care and treatment you get.



Primary Care by appointment / little or no wait time / low cost



Regular, non-urgent or life-threatening care that helps you get and stay healthy



Cough or vomiting



Regular headaches



Back pain or body aches



Vision/hearing screening



Well Child checkups



Chronic conditions



Family checkups & physicals



Immunizations



Family planning



Prenatal care



Podiatry



Dental



Social services



Pharmacy



Mental health



Diet & health



Urgent Care walk-in during open hours / some wait time / low cost



High fever



Some difficulty breathing



Bites, stings, or skin rash



Cuts or burns



Hard falls



Severe headache



Abdominal pain



Hospital Emergency Room walk-in anytime / longer wait time / highest cost



Call 911 for life-threatening illness or injury



Severe difficulty breathing



Chest pain



Head injury



Severe bleeding



Broken bones



Poisoning

LOCATIONS

Denver Declaration House

Dental Care
240 Main Street,
Denver, PA
Phone: (717) 947-3410

Ephrata Hub

Social Support
560 S. Reading Road,
Ephrata, PA

Lancaster La Academia Charter School

Medical Care
30 North Ann Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Medical Care
515 Hershey Avenue,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Downtown

Medical Care
304 North Water Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Medical Care
225 West Orange Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

Medical Care | Urgent Care
802 New Holland Avenue,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Medical Care
605 West Walnut Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster SouthEast

Medical Care | Dental Care
625 South Duke Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lebanon Dental

Dental Care
101 South 9th Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-450-7015

Lebanon Medical

Medical Care
920 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Pharmacy
920 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

Urgent Care
960 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-769-4744

New Holland Health Center

Dental Care
435 South Kinzer Avenue,
New Holland, PA
Phone: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Medical Care
584 Springville Road,
New Holland, PA
Phone: 717-299-6371



A DÓNDE IR PARA RECIBIR ATENCIÓN MÉDICA

Según el centro al que usted vaya para recibir atención médica, variarán los montos de pago, los tiempos de espera y la atención y el tratamiento que recibirá.



Atención primaria con cita / poco o ningún tiempo de espera / bajo costo



Atención habitual (no para casos de urgencia o potencialmente mortales) que lo ayuda a mantenerse saludable



Tos o vómitos



Dolores de cabeza constantes



Dolor de espalda o dolores corporales



Examen de visión/audición



Chequeos pediátricos



Afecciones crónicas



Chequeos y exámenes físicos familiares



Vacunas



Control de la natalidad



Atención prenatal



Podología



Odontología



Servicios sociales



Farmacia



Salud mental



Alimentación y salud



Atención urgente sin cita previa durante horario laboral / cierto tiempo de espera / bajo costo



Fiebre alta



Cierta dificultad para respirar



Mordeduras, picaduras o erupción cutánea



Cortes o quemaduras



Caídas fuertes



Dolor de cabeza intenso



Dolor abdominal



Sala de emergencias del hospital sin cita previa a cualquier hora / mayor tiempo de espera / máximo costo



Llame al 911 en caso de enfermedades o lesiones potencialmente mortales



Dificultad intensa para respirar



Dolor de pecho



Traumatismo craneal



Hemorragia intensa



Fractura de huesos



Intoxicación

CENTROS DE ATENCIÓN

Denver Declaration House

*Atención
odontológica*
240 Main Street
Denver, PA
Teléfono: (717) 947-3410

Ephrata Hub

Apoyo social
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

Lancaster La Academia Charter School

Atención médica
30 North Ann Street
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Atención médica
515 Hershey Avenue
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster Downtown

Atención médica
304 North Water Street
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Atención médica
225 West Orange Street
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

*Atención médica |
Atención urgente*
802 New Holland Avenue
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Atención médica
605 West Walnut Street
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lancaster SouthEast

*Atención médica |
Atención odontológica*
625 South Duke Street
Lancaster, PA
Teléfono: 717-299-6371

Lebanon Dental

Atención odontológica
101 South 9th Street
Lebanon, PA
Teléfono: 717-450-7015

Lebanon Medical

Atención médica
920 Church Street
Lebanon, PA
Teléfono: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Farmacia
920 Church Street
Lebanon, PA
Teléfono: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

Atención urgente
960 Church Street
Lebanon, PA
Teléfono: 717-769-4744

New Holland Health Center

Atención odontológica
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
Teléfono: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Atención médica
584 Springville Road
New Holland, PA
Teléfono: 717-299-6371



المكان الذي تذهب إليه للحصول على رعاية صحية أمر له أثر في طريقة دفعك، ووقت انتظارك، والرعاية والمعالجة التي تحصل عليه.

أين تذهب لتتلقى الرعاية



الرعاية الأساسية من خلال تحديد موعد / وقت انتظار قليل أو لا يوجد وقت انتظار / تكلفة منخفضة

مزيد من الخدمات

هي الرعاية الدورية، أو غير العاجلة أو الرعاية ضد ما يهدد الحياة للحفاظ على صحتك.



خدمات
اجتماعية



طب الأسنان



طب الأقدام



فحوصات عامة
للأطفال والأصحاء



فحص
البصر/السمع



آلام الظهر أو
آلام الجسم



صداع متكرر



السعال أو
القيء



النظام الغذائي
والصحة



الصحة
النفسية



الصيدلية



الرعاية قبل
الولادة



تنظيم الأسرة



التطعيمات



فحوصات
أسرية وبدنية



أعراض مزمنة



الرعاية العاجلة الدخول أثناء ساعات العمل / الانتظار فترة من الوقت / تكلفة منخفضة



آلام في البطن



صداع حاد



سقوط عنيف



جروح أو
حروق



لدغات أو لسعات أو
طفح جلدي



مشاكل في
التنفس



ارتفاع درجة
الحرارة



غرفة الطوارئ في المستشفى

الدخول في أي وقت / وقت انتظار أطول / تكلفة أعلى



حالة تسمم



كسر في
العظام



نزيف حاد



إصابة بالرأس



آلام في الصدر



صعوبة شديدة
في التنفس



اتصل على 911
عند وجود مرض أو
إصابة تهدد الحياة



الأماكن

- دار الإعلان بدنفر
رعاية الأسنان
240 الشارع الرئيسي
دنفر، بنسلفانيا
هاتف: (717) 947-3410
- مركز إفراتا
الدعم الاجتماعي
560 طريق القراءة الجنوبي
إفراتا، بنسلفانيا
- مدرسة لا أكاديميا تشارتر الصحية
الرعاية الطبية
30 شارع نورث آن
النكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- لانكستر برايت سايد
الرعاية الطبية
515 شارع هيرشي
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- لانكستر داون تاون
الرعاية الطبية
304 شارع المياه الشمالي
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- مدرسة فولتون للتعليم الابتدائي بلانكستر
الرعاية الطبية
225 شارع ويست أورانج
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- لانكستر جراندفيو بلازا
الرعاية الطبية | الرعاية العاجلة
802 شارع نيو هولاند
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- مدرسة رينولدز للتعليم المتوسط بلانكستر
الرعاية الطبية
605 شارع ويست وولنت
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- لانكستر ساوث إيست
الرعاية الطبية | الرعاية طب الأسنان
625 شارع ساوث ديوك
لانكستر، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371
- ليبانون لطب الأسنان
رعاية الأسنان
101 شارع رقم 9 الجنوبي
ليبانون، بنسلفانيا
هاتف: 717-450-7015
- مركز ليبانون الطبي
الرعاية الطبية
920 شارع الكنيسة
ليبانون، بنسلفانيا
هاتف: (717) 272-2700
- صيدلية ليبانون
الصيدلية
920 شارع الكنيسة
ليبانون، بنسلفانيا
هاتف: 717-325-8072
- ليبانون للرعاية العاجلة
الرعاية العاجلة
960 شارع الكنيسة
ليبانون، بنسلفانيا
هاتف: 717-769-4744
- مركز نيو هولاند الصحي
رعاية الأسنان
435 شارع جنوب كينزر
نيو هولاند، بنسلفانيا
هاتف: (717) 351-2400
- جبال ويلز نيو هولاند
الرعاية الطبية
584 طريق سبرينجفيل
نيو هولاند، بنسلفانيا
هاتف: 717-299-6371



ကျန်းမာရေးပြုစုစောင့်ရှောက်မှုအတွက် သွားရန်နေရာ

ကျန်းမာရေးပြုစုစောင့်ရှောက်မှုအတွက် သင်သွားမည့်နေရာသည် သင်ပေးရသည့် ငွေပမာဏ၊ စောင့်ဆိုင်းရသည့်ကြာချိန်နှင့် သင်ရရှိသည့် ကျန်းမာရေးပြုစုစောင့်ရှောက်မှုနှင့် ကုသမှုများတွင် ကွဲပြားသွားနိုင်သည်။



အထွေထွေကျန်းမာရေး ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု ရက်ချိန်းပေးခြင်းဖြင့် / စောင့်ဆိုင်းချိန်နည်းခြင်း သို့မဟုတ်

မစောင့်ဆိုင်းရခြင်း / ကုန်ကျစရိတ်နည်းခြင်း
သင့်ကို ကျန်းမာကြံ့ခိုင်မှုရှိစေရန် အကူအညီပေးမည့် ပုံမှန်၊ အရေးပေါ်မဟုတ်သည့် သို့မဟုတ် အသက်အန္တရာယ်ရှိ သည့်အခြေအနေအတွက်ပါပါသည့် ကျန်းမာရေးပြုစုစောင့်ရှောက်မှု



ချောင်းဆိုးခြင်း သို့မဟုတ် အော့အန်ခြင်း



သားမန် ခေါင်းကိုက်ခြင်းများ



ခါးနာခြင်း သို့မဟုတ် ခန္ဓာကိုယ်ကိုက်ခဲခြင်း



အမြင်အာရုံ/ အကြားအာရုံစစ်ဆေးခြင်း



ကလေးများပုံမှန် ကျန်းမာရေးစစ်ဆေးခြင်း



ခြေထောက်ဆိုင်ရာ ရောဂါများ



သွားဘက်ဆိုင်ရာ



လူမှုဝန်ဆောင်မှုများ



နာတာရှည်ရောဂါ အခြေအနေများ



မိသားစုများ ဆေးစစ်ခြင်းများနှင့် ကိုယ်ခန္ဓာ စစ်ဆေးခြင်းများ



ကာကွယ်ဆေး ထိုးခြင်း



သားဆက်ခြားခြင်း



ကိုယ်ဝန်ဆောင် ကျန်းမာရေးဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု



ဆေးဝါးပြင်ဆင်ဖော်စပ် ပေးခြင်း



စိတ်ကျန်းမာရေး



ဓာတ်စာ နှင့် ကျန်းမာရေး



အရေးပေါ်ကျန်းမာရေးပြုစုစောင့်ရှောက်မှု ဆေးခန်းဖွင့်ချိန် လာပြခြင်း /

အနည်းငယ်စောင့်ဆိုင်းရခြင်း / ကုန်ကျစရိတ်နည်းခြင်း



အဖျားကြီးခြင်း



အသက်ရှူရခက်ခြင်း



ပိုးမွှားကိုက်ခဲခြင်း၊ ပျားတုပ်ခဲခြင်း သို့မဟုတ် အရေပြားအမုအပိမ့်များထွက်ခြင်း



ပြတ်ရွာထဲရာများ သို့မဟုတ် အပူလောင်ခြင်း



ပြင်းထန်သည့် ပြုတ်ကျမှုများ



ပြင်းထန်သည့် ခေါင်းကိုက်ခြင်း



ဝမ်းဗိုက်အောင့်ခြင်း



ဆေးရုံရှိ အရေးပေါ်အခန်း

ချိန်းဆိုစရာမလိုဘဲ အချိန်မရွေးလာရောက်နိုင်ခြင်း / စောင့်ဆိုင်းချိန်ပိုကြာခြင်း / အမြင့်ဆုံးကုန်ကျစရိတ်



အသက်အန္တရာယ်ရှိသော ဖျားနာမှု သို့မဟုတ် ထိခိုက်ဒဏ်ရာရမှုအတွက် 911 ကိုခေါ်ဆိုပါ



ပြင်းထန်သည့် အသက်ရှူခက်ခဲမှုများ



ရင်ဘတ်အောင့်ခြင်း



ဦးခေါင်းဒဏ်ရာ



သွေးထွက်များခြင်း



အစိုးများကျိုးခြင်း



အဆိပ်သင့်ခြင်း

တည်နေရာများ

Denver Declaration House

သွားဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်ခြင်း
 240 မိန်းလမ်း
 ဒန်ဗာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ (717) 947-3410

အီဖရာတာဗဟို

လူမှုရေးပံ့ပိုးမှု
 560 အက်စ်၊ ရီးဒင်းလမ်း
 အီဖရာတာ၊ ပီအေ

Lancaster La Academia ချာတာ ကျောင်း

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 30 မြောက်အန်းလမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

Lancaster Bright Side

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 515 ဟာရှေးရိပ်သာလမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

လန်ကက်စတာ မြို့လယ်

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 304 နှော့ဝါးတားလမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

လန်ကက်စတာ ဖူလ်တွန် အီးအက်စ်။

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 225 ဝက်စ်အော်ရိန်ချ်လမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

လန်ကက်စတာ ဂရင်းဗျူး ပလာဇာ

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု /
 အရေးပေါ်ကျန်းမာရေး ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 802 နယူးဟော်လန်ရိပ်သာ
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 605 ဝက်စ်ဝေါလ်နပ် လမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

လန်ကက်စတာ အရှေ့တောင်

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု /
 သွားဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်ခြင်း
 625 ဆောက်သ်ဒုခ်လမ်း
 လန်ကက်စတာ၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371

လက်ဘနွန် သွားဘက်ဆိုင်ရာ

သွားဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်ခြင်း
 101 တောင်ဘက် ၉ လမ်း
 လက်ဘနွန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-450-7015

လက်ဘနွန် ဆေး ဘက်ဆိုင်ရာ

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 920 ချာချ်လမ်း
 လက်ဘနွန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ (717) 272-2700

လက်ဘနွန် ဆေးဆိုင်

ဆေးဝါး ပြင်ဆင်ဖော်စပ်ပေးခြင်း
 920 ချာချ်လမ်း
 လက်ဘနွန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-325-8072

**လက်ဘနွန် အရေးပေါ်ကျန်းမာရေးပြုစု
 စောင့်ရှောက်မှု**

အရေးပေါ်ကျန်းမာရေး ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 960 ချာချ်လမ်း
 လက်ဘနွန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-769-4744

နယူးဟော်လန် ကျန်းမာရေးစင်တာ

သွားဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်ခြင်း
 435 ဆောက်သ်ကင်ဇာရိပ်သာ
 နယူးဟော်လန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ (717) 351-2400

နယူးဟော်လန်ဝက်ရှ် တောင်

ဆေးဘက်ဆိုင်ရာ ပြုစုစောင့်ရှောက်မှု
 584 စပရင်းဗီးလ် လမ်း
 နယူးဟော်လန်၊ ပီအေ
 ဖုန်း၊ 717-299-6371



KI KOTE POU RESEVWA SWEN

Selon kote ou resevwa swen, genyen gwo diferans sou konbyen ou peye, konbyen tan ou tann, e swen epi tretman ou resevwa.



Primary Care (Swen primè) avèk randevou / tan atant redwi oubyen san atant / ti pri



Swen òdinè, ki pa ijan oubyen ki yon danje k ap ede w vin epi rete byen pòtan



Tous oubyen vomisman



Maltèt òdinè



Doulè nan do oubyen koubati



Egzamen vizyon ak tande



Tchekòp byennèt pou timoun



Maladi kwonik



Tchekòp e egzamen familval



Vaksinasyon



Planin



Swen prenatal



Podyatri



Dantè



Sèvis sosyal



Famasi



Sante mantal



Dyèt e sante

Lòt sèvis siplemantè



Urgent Care (Swen ijan) vizit san randevou na lè travay / yon ti tan atant / ti pri



Gwo fyèv



Kèk ti pwoblèm pou respire



Piki bèt, mòde, oubyen gratèl nan po



Blesi oubyen brii



Gwo chit



Gwo maltèt



Doulè nan vant



Sal dijans nan gwo lopital



Ale nenpòt lè san randevou / tann atant pi long / koute pi chè



Rele 911 pou maladi oubyen blesi ki yon danje pou lavi



Gwo pwoblèm pou respire



Doulè nan pwatrin



Blesi nan tèt



Gwo emoraji



Zo kase



Pwazon

DIFERAN ADRÈS

Denver Declaration House

Swen dan
240 Main Street
Denver, PA
Telefòn : (717) 947-3410

Ephrata Hub

Soutyen sosyal
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

Lancaster La Academia

Charter School
Swen medikal
30 North Ann Street
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Swen medikal
515 Hershey Avenue
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster Downtown

Swen medikal
304 North Water Street
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Swen medikal
225 West Orange Street
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

Swen medikal | Swen ijan
802 New Holland Avenue
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Swen medikal
605 West Walnut Street
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lancaster SouthEast Swen

medikal | Swen dan
625 South Duke Street
Lancaster, PA
Telefòn : 717-299-6371

Lebanon Dental

Swen dan
101 South 9th Street
Lebanon, PA
Telefòn : 717-450-7015

Lebanon Medical

Swen medikal
920 Church Street
Lebanon, PA
Telefòn : (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Famasi
920 Church Street
Lebanon, PA
Telefòn : 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

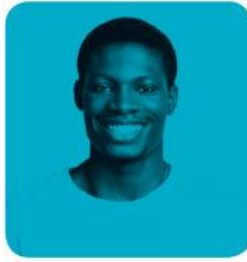
Swen ijan
960 Church Street
Lebanon, PA
Telefòn : 717-769-4744

New Holland Health Center

Swen dan
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
Telefòn : (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Swen medikal
584 Springville Road
New Holland, PA
Telefòn : 717-299-6371



جایی که برای مراقبت می روید، بر میزان پرداخت، مدت زمان انتظار، مراقبت و تداوی شما تأثیر دارد.

برای مراقبت به کجا باید رفت



مراقبت های اولیه با تعیین وقت قبلی / زمان کم یا بدون انتظار / هزینه کم



سرویس های بیشتر

مراقبت عادی، غیر عاجل یا عاجل که به صحت شما و حفظ آن کمک می کند.



سرویس های اجتماعی



دندانپزشکی



امراض پا



معاینه صحت اطفال



غریبالگری بینایی/شنوایی



کمر درد و درد بدن



سرردر مداوم



سرفه یا استفراغ



تغذیه و صحت



صحت روانی



دواخانه



مراقبت های دوران حاملگی



برنامه ریزی فامیلی



واکسیناسیون



معاینات فامیلی و جسمانی



شرایط مزمن



مراقبت فوری پذیرش بدون وقت قبلی در ساعات کاری / کمی زمان انتظار / هزینه کم



درد شکم



سر درد شدید



سقوط سخت



بریدگی یا سوختگی



گزش، نیش یا بثورات پوستی



کمی مشکل در تنفس



تب بالا



اطاق عاجل شفاخانه

پذیرش بدون وقت قبلی در هر زمان / زمان انتظار بیشتر / بالاترین هزینه



مسمومیت



استخوان های شکسته



خون ریزی شدید



آسیب سر



درد سینه



سختی شدید در تنفس



برای بیماری یا جراحت خطرناک، با 911 در تماس شوید

موقعیت های مکانی

مراقبت طبی لبنان
مراقبت طبی
سرک 920 کلیسا
لبنان، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 272-2700 (717)

دواخانه لبنان
دواخانه
سرک 920 کلیسا
لبنان، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-325-8072

مراقبت عاجل لبنان
مراقبت عاجل
سرک 960 کلیسا
لبنان، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-769-4744

مرکز صحتی هالند جدید
مراقبت دندان
سرک 435 جنوبی کنزر
هالند جدید، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 351-2400 (717)

ولش مونتین هالند جدید
مراقبت طبی
سرک سپرنگوایل 584
هالند جدید، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

مکتب ابتدائیه فلتون لانکاستر
مراقبت طبی
سرک غربی 225 غربی
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

میدان لانکاستر گرانویو
مراقبت طبی | مراقبت عاجل
سرک 802 هالند جدید
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

مکتب ابتدائیه لانکاستر رینولدس
مراقبت طبی
سرک غربی 605 چهارمغر
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

لانکاستر شمال شرقی
مراقبت طبی | مراقبت دندان
سرک جنوبی 625 دیوک
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

مراقبت دندان لبنان
مراقبت دندان
سرک 9 جنوبی 101
لبنان، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-450-7015

خانه اعلانات دنور
مراقبت دندان
سرک اصلی 240
دنور، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 947-3410 (717)

افراتا هب
حمایت اجتماعی
560 S. Reading Road
افراتا، پنسلوانیا

مکتب چارتر لنکستر لا آکادمی
مراقبت طبی
سرک آن شمالی 30
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

لانکاستر پرایت سایید
مراقبت طبی
سرک 515 هیرشی
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371

مرکز شهر لانکاستر
مراقبت طبی
سرک شمالی 304 آب
لانکاستر، پنسلوانیا
نمبر تیلیفون: 717-299-6371



AHO WABONA SERIVISI Y'UBUVUZI

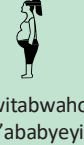
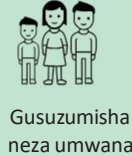
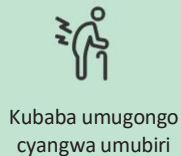
Aho ujya kwivuriza hagaragaza itandukaniro hashingiwe ku bwishyu utanga, igihe umara utegereje, na serivisi n'ubuvuzi uhabwa.



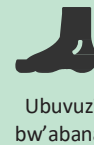
Ubuwuzi bw'ibanze hakurikijwe gahunda/gutegereza igihe gito cg kudategereza /igicro gito



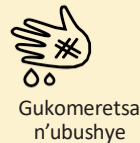
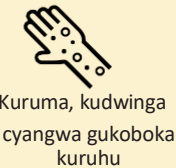
Kwitabwaho bihoraho, bitihutirwa, kwita ku buzima buri mu byago bifasha kuguma ufite ubuzima bwiza



Izindi serivise



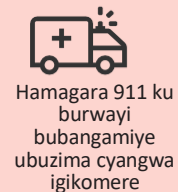
Ubuwuzi bwihutirwa kuza kwivuzwa mu masaha y'akazi/igihe cyo gutegereza/igicro gito



Icyumba cy'indembe



kuza kwivuzwa igihe cyose/igihe kinini cyo gutegereza/igicro kiri hejuru



ADERESE

Denver Declaration House

Ubuwuzi bw'amenyo
240 Main Street
Denver, PA
Terefone: (717) 947-3410

Ephrata Hub

Inkunga y'imibereho myiza
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

**Lancaster La Academia
Charter School**

Serivisi z'ubuvuzi
30 North Ann Street
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Serivisi z'ubuvuzi
515 Hershey Avenue
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster Downtown

Serivisi z'ubuvuzi
304 North Water Street
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Serivisi z'ubuvuzi
225 West Orange Street
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

Serivisi z'ubuvuzi | Ubuwuzi bwihutirwa
802 New Holland Avenue
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Serivisi z'ubuvuzi
605 West Walnut Street
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lancaster SouthEast

Serivisi z'ubuvuzi | Ubuwuzi bw'amenyo
625 South Duke Street
Lancaster, PA
Terefone: 717-299-6371

Lebanon Dental

Ubuwuzi bw'amenyo 101
South 9th Street
Lebanon, PA
Terefone: 717-450-7015

Lebanon Medical

Serivisi z'ubuvuzi
920 Church Street
Lebanon, PA
Terefone: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Farumasi
920 Church Street
Lebanon, PA
Terefone: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

Ubuwuzi bwihutirwa
960 Church Street
Lebanon, PA
Terefone: 717-769-4744

New Holland Health Center

Ubuwuzi bw'amenyo
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
Terefone: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Serivisi z'ubuvuzi
584 Springville Road
New Holland, PA
Terefone: 717-299-6371



स्याहारका लागि कहाँ जाने

तपाईं हेरचाहको लागि कहाँ जानुहुन्छ तपाईं कति तिरु हुन्छ, तपाईं कति समय पर्खनु हुन्छ र तपाईंले पाउनुहुने हेरचाह र उपचारमा फिन्नता पाउनुहुन्छ।



नियुक्तिद्वारा

प्राथमिक हेरचाह / थोरै वा प्रतीक्षा गर्ने समय / कम लागत



नियमित, गैर-अत्यावश्यक वा जीवन-धम्कीको हेरचाह जसले तपाईंलाई स्वस्थ रहन र मद्दत गर्दछ



खोकी वा वान्ता हुनु



नियमित टाउको दुखाइ



ढाड दुखने वा शरीर दुखने



दृष्टि/सुनाइ स्क्रिनिङ



स्वस्थ बच्चाको जाँच



पुरानो अवस्थाहरू



पारिवारिक जाँच र शारीरिक



खोपहरू



परिवार नियोजन



प्रसव पूर्व स्याहार



खुट्टाको उपचार



दन्त



सामाजिक सेवाहरू



फार्मसी



मानसिक स्वास्थ्य



आहार र स्वास्थ्य

थप सेवाहरू



तत्काल स्याहार

खुला घण्टा अनुसार वाक-इन / केही प्रतीक्षा समय / कम लागत



उच्च ज्वरो



सास फेर्न केही कठिनाई



टोकाइ, डंक, वा छालामा खटिरा आउने



काटेको वा पोलेको



कडा गिरावट



गम्भीर टाउको दुखाइ



पेट दुखाइ



अस्पतालको आकस्मिक कोठा

कुनै पनि समयमा वाक-इन / लामो प्रतीक्षा समय / उच्च लागत



जीवन-खतरनाक रोग वा चोटको लागि 911 मा कल गर्नुहोस



सास फेर्न गम्भीर कठिनाई



छातीको दुखाइ



टाउकोमा चोट



गम्भीर रक्तस्राव



हड्डीहरू भाङ्गिएको



विष लाग्नु

स्थानहरू

डेनभर घोषणा घर
दन्त स्याहार
240 Main Street
डेनभर, PA
फोन: (717) 947-3410

Ephrata हब
सामाजिक समर्थन
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

**Lancaster La Academia
Charter School**
चिकित्सा स्याहार
30 North Ann Street
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर ब्राइट साइड
चिकित्सा स्याहार
515 Hershey एवेन्यू
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर डाउनटाउन
चिकित्सा स्याहार
304 North Water Street
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर फुल्टन E.S.
चिकित्सा स्याहार
225 West Orange Street
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर ग्रान्डभ्यू प्लाजा
चिकित्सा स्याहारका/ तत्काल स्याहार
802 न्यू हल्या ण्ड एवेन्यू
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर रेनोल्ड्स M.S.
चिकित्सा स्याहार
605 West Walnut Street
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

ल्यान्कास्टर दक्षिणपूर्व
चिकित्सा स्याहार / दन्त स्याहार
625 South Duke Street
ल्यान्कास्टर, PA
फोन: 717-299-6371

लेबनान डेन्टल
दन्त स्याहार
101 South 9th Street
लेबनान, PA
फोन: 717-450-7015

लेबनान मेडिकल
चिकित्सा स्याहार
920 Church Street
लेबनान, PA
फोन: (717) 272-2700

लेबनान फार्मोसी
फार्मोसी
920 Church Street
लेबनान, PA
फोन: 717-325-8072

लेबनान तत्काल स्याहार
तत्काल स्याहार
960 Church Street
लेबनान, PA
फोन: 717-769-4744

New Holland Health Center
दन्त स्याहार
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
फोन: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain
चिकित्सा स्याहार
584 Springville Road
New Holland, PA
फोन: 717-299-6371



چيرته چې تاسو د مراقبت لپاره ځئ ستاسو پر تاديه كولو، د انتظار پاتي كېدو پر وخت، مراقبت او درملني تاثير كوي.

د پاملرني لپاره كوم ځای ته لار شئ

لومړني مراقبتونه له ليدنو سره / د لږ يا هيڅ انتظار وخت / تېټ لگښت

نور خدمتونه

منظم، غير عاجل يا د ژوند گواښونكي پاملرني چې تاسو سره مرسته كوي تر څو روغ رمت پاتي شئ

							
ټولنيز خدمتونه	د غاښونو برخه	د پښو پاملرني	د ماشومانو ښه معايينه	د ليد/اوريدلو سكرينينگ	د ملا درد يا د بدن درد	په منظم ډول د سر دردونه	توخي يا كانگي
							
خواره او روغتيا	رواني روغتيا	درملتون	د زېږېدو څخه مخكې پاملرني	د كورنۍ د پلان جوړونه	واكسين كول يا محافظت كول	د كورنۍ معايينه او فزيكي	اوردمهاله شرايط

عاجل مراقبت په كارۍ ساعتونو كې تلل / لك انتظار پاتي كيدل / كم لگښت

						
د معدي درد	شديده سر درد	سخت غورځېدل	غوځېدل كېدل يا	توخي، داغونه، يا د پوستكې خرابښت	په تنفس كې يو څه مشكل	شديده تبه

د روغتون پيرنۍ خونه هر وخت تگ راتگ / اوږد انتظار / لوړ لگښت

						
مسمومه كيدل	مات شوي هډوكي	ډېره خونريزي	د سر تپ	د سينې درد	په ساه ايستلو كې سخت مشكل	د ژوند گواښونكي ناروغي يا تپ لپاره 911 ته زنك ووهئ

موقعیتونه

د لبنان طبابت
روغتیایی پاملرنه
د کلیسا 920 کوڅه
لبنان، PA
د تلفون شمېره: (717) 272-2700

د لبنان درملتون
درملتون
د کلیسا 920 کوڅه
لبنان، PA
د تلفون شمېره: 717-325-8072

د لبنان بیړنی پالنه
بیړنی پالنه
د کلیسا 960 کوڅه
لبنان، PA
د تلفون شمېره: 717-769-4744

د نوي هالینډ روغتیایی مرکز
د غاښونو پاملرنه
435 جنوبي کینزر څلور لاري
نوی هالند، PA
د تلفون شمېره: (717) 351-2400

د نوي هالند ویلش غر
روغتیایی پاملرنه
584 د پسرلي ویل سرک
نوی هالند، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

لانکاسټر فولتون لومړنی ښوونځی
روغتیایی پاملرنه
225 لویدیز نارنج سرک
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

لانکاسټر گرانډویو میدان
روغتیایی پاملرنه / بیړنی پاملرنه
802 نوی هالینډ څلور لاري
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

لانکاسټر رینولډس منځنی ښوونځی
روغتیایی پاملرنه
605 لویدیځ والنت کوڅه
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

لانکاسټر سویل ختیځ
روغتیایی پاملرنه / د غاښونو پاملرنه
625 د جنوبي ډیوک سرک
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

د لبنان غاښ
د غاښونو پاملرنه
101 جنوبي 9 کوڅه
لبنان، PA
د تلفون شمېره: 717-450-7015

د ډنور د اعلامیې ماڼۍ
د غاښونو پاملرنه
240 عمومي سرک
ډینور، PA
د تلفون شمېره: (717) 947-3410

د افراتا هوب
ټولنیز ملاتړ
سرک 560 خواندن
افراتا، PA

د لانکاسټر لا اکاډیمیا چارټر ښوونځی
روغتیایی پاملرنه
30 شمالي این سټریټ
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

روغتیایی پالنه لانکاسټر برایت سایډ
515 هرشي ایوینو
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371

د لانکاسټر پینار
روغتیایی پاملرنه
304 سویلی اوپو کوڅه
لانکاسټر، PA
د تلفون شمېره: 717-299-6371



КУДА ОБРАЩАТЬСЯ ЗА МЕДИЦИНСКОЙ ПОМОЩЬЮ

От того, куда вы обратитесь за медицинской помощью, зависит, сколько вы заплатите, как долго будете ждать и какой уход и лечение вы получите.



Первичная помощь

по предварительной записи / малое время ожидания или немедленный прием / низкая стоимость



Состояние без угрозы жизни или плановое, несрочное лечение, которое помогает вам восстановить здоровье и и сохранить его

Дополнительные услуги



Кашель или рвота



Регулярные головные боли



Боль в спине или в теле



Проверка зрения/слуха



Осмотры детей



Подиатрия



Стоматология



Социальные услуги



Хронические заболевания



Семейные осмотры и обследования



Вакцинация



Планирование семьи



Пренатальный уход



Аптека



Психическое здоровье



Диета и здоровое питание



Первичная помощь

посещение в часы работы / небольшое время ожидания / низкая стоимость



Высокая температура



Незначительное затруднение дыхания



Укусы животных и насекомых или высыпание на коже



Порезы или ожоги



Падение с сильным ударом



Сильная головная боль



Боль в животе



Отделение скорой помощи больницы

посещение в любое время / более длительное время ожидания / самая высокая стоимость



Звоните 911 при угрожающем жизни заболевании или травме



Сильное затруднение дыхания



Боль в груди



Травма головы



Сильное кровотечение



Перелом кости



Отравление

РАСПОЛОЖЕНИЕ

Denver Declaration House
Стоматологическая помощь.
240 Main Street,
Denver, PA
Phone: (717) 947-3410

Ephrata Hub
Социальная поддержка

560 S. Reading Road,
Ephrata, PA

**Lancaster La Academia
Charter School**
Медицинское обслуживание
30 North Ann Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Bright Side
Медицинское обслуживание

515 Hershey Avenue,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Downtown
Медицинское обслуживание
304 North Water Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.
Медицинское обслуживание
225 West Orange Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza
*Медицинское обслуживание
Срочная помощь*
802 New Holland Avenue,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.
Медицинское обслуживание
605 West Walnut Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lancaster SouthEast
*Медицинское обслуживание
Стоматологическая помощь*
625 South Duke Street,
Lancaster, PA
Phone: 717-299-6371

Lebanon Dental
Стоматологическая помощь
101 South 9th Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-450-7015

Lebanon Medical
Медицинское обслуживание
920 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy
Аптека

920 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care
Срочная помощь
960 Church Street,
Lebanon, PA
Phone: 717-769-4744

New Holland Health Center
Стоматологическая помощь

435 South Kinzer Avenue,
New Holland, PA
Phone: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain
Медицинское обслуживание
584 Springville Road,
New Holland, PA
Phone: 717-299-6371



MAHALI PA KWENDA KUHUDUMIWA

Mahali unapoenda kupokea huduma husababisha tofauti ya bei unayolipa, muda wa kusubiri, na huduma na matibabu unayopata.



Huduma Msingi kwa kuweka miadi / kusubiri kwa muda mfupi au hakuna kusubiri / bei nafuu



Huduma ya mara kwa mara, isiyo ya dharura au ya jambo linalotishia maisha inayokusaidia kuwa na afya bora na kuidumisha



Kukohoa au kutapika



Maumivu ya kichwa ya mara kwa mara



Maumivu ya mgongo au mwili



Uchunguzi wa macho au masiki o



Uchunguzi wa Afya ya Mtoto



Hali sugu



Ukaguzi na uchunguzi wa afya kwa familia



Chanjo



Upangaji uzazi



Huduma ya kabla ya kujifungua

Huduma zaidi



Matibabu ya miguu



Matibabu ya meno



Huduma za kijamii



Duka la Dawa



Afya ya akili



Lishe na afya



Huduma ya Dharura kuingia saa kazi / kusubiri muda mfupi / bei nafuu



Homa kali



Kiwango kidogo cha kushindwa kupumua



Kuumwa na mdudu, kitu au kupata upele ngozini



Kukatwa au kuchomeka



Kuanguka kwa kishindo



Maumivu makali ya kichwa



Maumivu ya tumbo



Chumba cha Huduma ya Dharura cha Hospitali



ingia wakati wowote / muda mrefu zaidi wa kusubiri / bei ghali zaidi



Piga simu 911 ikiwa kuna ugonjwa au majeraha yanayohatarisha maisha



Hali mbaya ya kushindwa kupumua



Maumivu ya kifua



Majeraha ya kichwa



Kuvuja damu sana



Kuvunjika mifupa



Kuathiriwa na sumu

MAENEO

Denver Declaration House

Matibabu ya Meno
240 Main Street
Denver, PA
Simu: (717) 947-3410

Ephrata Hub

Usaidizi wa Kijamii
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

Lancaster La Academia Charter School

Huduma ya Kimatibabu
30 North Ann Street
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Huduma ya Kimatibabu
515 Hershey Avenue
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster Downtown

Huduma ya Kimatibabu
304 North Water Street
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Huduma ya Kimatibabu
225 West Orange Street
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

*Huduma ya Kimatibabu |
Huduma ya Dharura*
802 New Holland Avenue
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Huduma ya Kimatibabu
605 West Walnut Street
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lancaster SouthEast

*Huduma ya Kimatibabu |
Matibabu ya Meno*
625 South Duke Street
Lancaster, PA
Simu: 717-299-6371

Lebanon Dental

Matibabu ya Meno
101 South 9th Street
Lebanon, PA
Simu: 717-450-7015

Lebanon Medical

Huduma ya Kimatibabu
920 Church Street
Lebanon, PA
Simu: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Duka la Dawu
920 Church Street
Lebanon, PA
Simu: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

Huduma ya Dharura
960 Church Street
Lebanon, PA
Simu: 717-769-4744

New Holland Health Center

Matibabu ya Meno
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
Simu: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Huduma ya Kimatibabu
584 Springville Road
New Holland, PA
Simu: 717-299-6371



КУДИ ЗВЕРНУТИСЯ ЗА МЕДИЧНОЮ ДОПОМОГОЮ

Місце звернення за допомогою залежить від вартості, часу очікування, а також виду лікування чи послуг, які надаються.



Первинна медична допомога прийом за записом / нетривале очікування або відсутність очікування / низька вартість



Регулярна, нетермінова медична допомога або допомога у разі загрози життю для збереження та підтримання вашого здоров'я

Додаткові послуги



Кашель або блювота



Частий головний біль



Біль у спині або в тілі



Перевірка зору / слуху



Медичне обстеження дітей



Подологія



Стоматологія



Соціальні послуги



Хронічні захворювання



Медичне обстеження та профогляд сім'ї



Вакцина



Планування сім'ї



Ведення вагітності



Фармація



Психічне здоров'я



Дієтологія



Невідкладна допомога прийом без запису в робочий час / деякий час очікування / низька вартість



Гарячка



Утруднене дихання



Укуси тварин, комах, висипання на шкірі



Порізи або опіки



Сильне падіння



Сильний головний біль



Біль у животі



Відділення невідкладної допомоги в лікарні прийом без запису в будь-який час / триваліший час очікування / найвища вартість



Телефонуйте за номером 911 у разі захворювання чи травми, що загрожує життю



Сильна задишка



Біль у грудях



Травма голови



Сильна кровотеча



Переломи кісток



Отруєння

АДРЕСИ

Denver Declaration House

Стоматологічні послуги
240 Main Street
Denver, PA
Тел.: (717) 947-3410

Ephrata Hub

Соціальна підтримка
560 S. Reading Road
Ephrata, PA

Lancaster La Academia Charter School

Медична допомога
30 North Ann Street
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster Bright Side

Медична допомога
515 Hershey Avenue
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster Downtown

Медична допомога
304 North Water Street
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster Fulton E.S.

Медична допомога
225 West Orange Street
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster Grandview Plaza

Медична допомога | Невідкладна допомога
802 New Holland Avenue
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster Reynolds M.S.

Медична допомога
605 West Walnut Street
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lancaster SouthEast

Медична допомога | Стоматологічні послуги
625 South Duke Street
Lancaster, PA
Тел.: 717-299-6371

Lebanon Dental

Стоматологічні послуги
101 South 9th Street
Lebanon, PA
Тел.: 717-450-7015

Lebanon Medical

Медична допомога
920 Church Street
Lebanon, PA
Тел.: (717) 272-2700

Lebanon Pharmacy

Фармація
920 Church Street
Lebanon, PA
Тел.: 717-325-8072

Lebanon Urgent Care

Невідкладна допомога
960 Church Street
Lebanon, PA
Тел.: 717-769-4744

New Holland Health Center

Стоматологічні послуги
435 South Kinzer Avenue
New Holland, PA
Тел.: (717) 351-2400

New Holland Welsh Mountain

Медична допомога
584 Springville Road
New Holland, PA
Тел.: 717-299-6371